



# Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition)

*Gazmend Kapllani*

Download now

[Click here](#) if your download doesn't start automatically

# Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition)

Gazmend Kapllani

## Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) Gazmend Kapllani Immigration vers l'Europe à la recherche de réponses à des questions identitaires

*Je m'appelle Europe* témoigne de la vie apparemment ordinaire d'un immigré qui s'immerge dans une nouvelle culture. C'est le roman d'une renaissance : découverte d'une autre langue, initiation aux sens cachés derrière les mots et expressions les plus banals, exploration de l'étrangeté fondamentale du statut d'immigré dans une société en proie à de nombreux démons, apprivoisement de l'autre au moment de nouer les premiers liens affectifs dans une nouvelle patrie. Une curiosité insatiable envers tous ceux qui, comme lui, ont dû s'inventer un nouveau moi, un nouveau présent, amène le narrateur à laisser parfois la parole à d'autres migrants, venus des quatre coins du monde, et qui racontent leurs parcours souvent extravagants, la manière dont ils essayent de se retrouver dans leur histoire personnelle, pleins de désespoir, de résignation ou d'énergie.

Les pages de ce roman comptent parmi les plus subtiles qui aient été écrites sur cette expérience si particulière consistant à changer de langue. *Je m'appelle Europe* confirme tout le talent que la critique française et étrangère a reconnu à Gazmend Kapllani. Un talent qui fait de lui l'une des voix les plus précieuses de la littérature européenne contemporaine.

## Des mémoires qui retranscrivent la longue étape d'adaptation d'un immigré dans un nouveau pays

### EXTRAIT

Je suis née à Téhéran, en 1993. Mon prénom d'origine perse n'était pas du goût des islamistes. Depuis leur arrivée au pouvoir, seuls les prénoms musulmans étaient autorisés. Pour que je puisse conserver le mien, mon père a dû graisser la patte d'un fonctionnaire de l'état civil, allant jusqu'à lui offrir un appareil photo de grande valeur. Ce genre de pratique peut rendre les commandements d'Allah beaucoup plus souples...

### CE QU'EN PENSE LA CRITIQUE

- "Gazmend Kapllani fait la part belle à des réflexions sur les liens que l'on tisse avec une langue étrangère. Les pages les plus originales sont celles qu'il réserve à son expérience de l'apprentissage d'une nouvelle langue et le plaisir, presque sensuel, de la faire sienne." (*Notes bibliographiques*)
- "Il faut en effet tout réapprendre, interpréter attitudes et comportements, ouvrir ses oreilles et se perdre dans les sons d'une nouvelle langue, ouvrir ses yeux et déchiffrer messages et coutumes inhabituels, accepter les humiliations, surmonter ses peurs, faire profil bas sans perdre sa dignité, et, toujours, se savoir indésirable. L'humour et l'ironie féroces ou souriants confèrent à ce texte volontairement concret, quotidien, voire anecdotique la force d'une fable moderne." (Cécile Sales, revue *Etudes*)

### A PROPOS DE L'AUTEUR

**Gazmend Kapllani** est né en 1967 en Albanie. En janvier 1991, il immigre en Grèce, où il travaille comme ouvrier du bâtiment, cuisinier et kiosquier, tout en poursuivant des études à l'université d'Athènes, où il soutient un doctorat sur la représentation des Albanais dans la presse grecque et des Grecs dans la presse albanaise. Son éditorial bihebdomadaire dans le plus grand quotidien grec, *Ta Nea*, fut une référence dans le

monde des médias grecs et plus largement balkaniques. Il a désormais renoncé à ses activités de journaliste pour se consacrer à l'écriture. À travers ses éditoriaux et ses romans, il s'est fait l'ardent défenseur des droits de l'homme, de la justice et des minorités.

 [\*\*Download\*\* Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré \(Fren ...pdf](#)

 [\*\*Read Online\*\* Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré \(Fr ...pdf](#)

---

**Download and Read Free Online Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition)**  
**Gazmend Kapllani**

---

## **Download and Read Free Online Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) Gazmend Kapllani**

---

### **From reader reviews:**

#### **Sheila Powell:**

Throughout other case, little men and women like to read book Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition). You can choose the best book if you like reading a book. So long as we know about how is important a book Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition). You can add expertise and of course you can around the world by just a book. Absolutely right, due to the fact from book you can know everything! From your country until eventually foreign or abroad you may be known. About simple issue until wonderful thing you can know that. In this era, we can open a book or perhaps searching by internet device. It is called e-book. You can utilize it when you feel uninterested to go to the library. Let's go through.

#### **Carolyn Foley:**

Typically the book Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) has a lot of knowledge on it. So when you make sure to read this book you can get a lot of advantage. The book was compiled by the very famous author. Tom makes some research ahead of write this book. This specific book very easy to read you can get the point easily after perusing this book.

#### **Scott Foust:**

The book untitled Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) contain a lot of information on the idea. The writer explains the woman idea with easy technique. The language is very simple to implement all the people, so do not really worry, you can easy to read this. The book was compiled by famous author. The author will take you in the new time of literary works. You can actually read this book because you can please read on your smart phone, or program, so you can read the book in anywhere and anytime. In a situation you wish to purchase the e-book, you can open up their official web-site in addition to order it. Have a nice study.

#### **Gary Lund:**

In this period globalization it is important to someone to acquire information. The information will make anyone to understand the condition of the world. The health of the world makes the information better to share. You can find a lot of references to get information example: internet, newspapers, book, and soon. You can see that now, a lot of publisher that will print many kinds of book. Typically the book that recommended to you is Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) this book consist a lot of the information in the condition of this world now. This book was represented how do the world has grown up. The dialect styles that writer require to explain it is easy to understand. The particular writer made some research when he makes this book. Honestly, that is why this book suitable all of you.

**Download and Read Online Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) Gazmend Kapllani #47I3LGU5RP1**

# **Read Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani for online ebook**

Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani Free PDF d0wnl0ad, audio books, books to read, good books to read, cheap books, good books, online books, books online, book reviews epub, read books online, books to read online, online library, greatbooks to read, PDF best books to read, top books to read Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani books to read online.

## **Online Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani ebook PDF download**

**Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani Doc**

**Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani Mobipocket**

**Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani EPub**

**Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani Ebook online**

**Je m'appelle Europe: Autobiographie d'un immigré (French Edition) by Gazmend Kapllani Ebook PDF**